



MALTA

**Fit-Tribunal tal-Konsumatur**

CCT/26/18/S

Shirley Casha u Clayton Casha  
vs  
R Living - Roxy Home Furnishing Limited

Illum, 21 ta' Marzu 2019

It-Tribunal:

Ra l-Avviż tat-Talba ipprezentat fil-21 ta' Frar 2018 u r-Risposta relattiva ipprezentata fis-6 ta' April 2018; Ra d-dokumentazzjoni ipprezentata, sema' x-xhieda kollha, sema' lill-partijiet u t-trattazzjoni relattiva.

Ikkunsidra:

Illi permezz tal-Avviż tat-Talba, ir-rikorrenti qiegħdin jitkolbu r-riżarciment tas-somma ta' elf Ewro (€1,000.00) stante li wara ordni ta' parquet li għaliha ġiet imħallsa din is-somma, l-ordni ma avveratx ruħha u s-soċjetà intimata ma żammitx mal-ftehim relattiv. Nonostante interpellazzjoni, is-soċjetà intimata baqghet inadempjenti.

Illi fir-Risposta, is-soċjetà intimata eċċepiet:

-Li fit-12 ta' Ġunju 2017, ir-rikorrenti ġew infurmati li l-parquet ordnat minnhom kien wasal u kien lest sabiex jiġi ikkonsenjat lir-rikorrenti;

-Illi nonostante, l-ewwel kuntatt li għamlu r-rikorrenti mas-soċjetà intimata kien fit-12 ta' Settembru 2017, ċioe tlett xhur wara, u dan il-kuntatt kien fis-sens li r-rikorrenti xtaqu li l-ordni tkun ikkanċellata u li d-depožitu jingħatalhom lura; u

-Illi s-soċjetà intimata onorat l-obbligi kollha tagħha versu r-rikorrenti u jekk, għal xi raġuni, ir-rikorrenti biddlu

SS



MALTA

ħsiebhom u ma jridux jieħdu dak ornat minnhom, id-depožitu għandu jinżamm mis-soċjetà intimata.

Ir-rikkorrent Shirley Casha ikkonfermat li fit-12 ta' Ĝunju 2017, hija rċeviet messaġġ mis-soċjetà intimata li permezz tiegħu saret taf li l-materjal tal-parquet kien wasal. Skont Casha, hija prontament ċemplet lis-soċjetà intimata u kellmet lil Adrian Psaila. Dan infurmaha li kien ser jaġhtiha appuntament sabiex il-materjal jitwassal fid-dar tagħhom. Casha xehdet li wara li għaddew madwar tlett xhur, hija marret fis-showroom u tkellmet ma' persuna oħra. Essenzjalment, Casha xehdet li hija kienet qaltlu li kienet lesta tieħu b'elf Ewro (€1,000.00) xogħol jew alternattivament, ir-ritorn tad-depožitu ta' elf Ewro (€1,000.00). It-Tribunal osserva li in kontro-eżami, Shirley Casha spjegat x'kien li verament irritaha meta xehdet hekk: "mhux fair fuqi li għandi noqgħod niġri wara n-nies."

Ir-rikkorrent ippreżentat kopja ta' e-mail li hi baġħtet lil Jurgen Mifsud ([jurgen@rliving.com.mt](mailto:jurgen@rliving.com.mt)) fit-13 ta' Settembru 2017 kif ukoll id-dokument "SC6", mahrug mis-soċjetà GO plc, li juri li bejn 1-1 ta' Ĝunju 2017 u 1-25 ta' Lulju 2017, saret telefonata waħda bejn in-numri 79317899 u 21499699 u din it-telefonata saret fil-15 ta' Ĝunju 2017. It-Tribunal jirreferi wkoll ghall-verbal tas-seduta tad-29 ta' Novembru 2018 fejn tnizżeż is-segwenti: "*It-Tribunal qed jara messaġġ li jgħid:- 'Please note that we received your items kindly contact Adrian for an appointment on 21499699. Thanks. R Living.'* Dan intbagħat min-numru 99066966."

Illi għalhekk, dawn huma l-unika prova ta' kuntatt telefoniku bejn il-partijiet.

It-Tribunal osserva partikolarment il-kontenut tal-e-mail mibgħut minn Shirley Casha lis-soċjetà intimata fit-13 ta' Settembru 2017, li fih hija qalet li kienet qed tagħti żewġ għażliet lis-soċjetà intimata: li s-soċjetà tagħti lura d-depožitu ta' elf Ewro (€1,000.00) jew li hija tieħu biss l-ammont ta' materjal ta' parquet li jkopri l-valur ta' elf Ewro. Jumejn wara, jiġifieri fil-15 ta' Settembru 2017, Stephen Mifsud, direttur fi ħdan is-soċjetà intimata, infurmaha li ebda minn dawk l-ghażliet ma kienet aċċettabbli. Mifsud kiteb li huma onoraw il-ftehim inizjali u ordnaw il-materjal kif xtaqet hi. Nonostante, Mifsud qal li sabiex tintlaħaq soluzzjoni amikevvoli, il-kumpanija kienet disposta toffri discount ulterjuri ta' ħamsa fil-mija (5%).



MALTA

I **I**lli mill-korp tax-xhieda, jirriżulta b'mod ċar li din hija **kwistjoni** ġarissima ta' *miscommunication*. It-Tribunal josserva, **f****i**l-fatt, li fis-seduta tas-7 ta' Frar 2019 xehed Steve Mifsud li **f****i**l-kontro-eżami, qal hekk: "Dejjem jista' jkun hemm human error **wara** kollox aħna umani jiġifieri jista' jkun hemm human error."

I **I**lli t-Tribunal qiegħed jirreferi għal din ix-xhieda partikolari **f****i**d-dawl tal-fatt li ir-rikorrenti qatt ma xehdu, per eżempju, li l-materjal relattiv ma kienx ta' kwalità tajba jew li s-soċjetà **intimata** impurtat materjal differenti minn dak ornat. Fl-essenza tiegħu, l-ilment tar-rikorrenti jammonta f'bidla fil-ħsieb **stante li** fil-fehma tagħhom, huma ma ġewx ikkuntattjati mis-soċjetà **intimata** sabiex il-konsenja tal-materjal tkun tista' ssir. Għalhekk, il-partijiet jaqblu li sar kuntratt bejniethom u r-rikorrenti mhux qegħdin jallegaw li s-soċjetà rikorrenti ma żammitx mal-kuntratt. Għalhekk, it-tielet eċċeżżjoni tas-soċjetà **intimata** hija ċertament korretta u timmerita li tiġi milquġha.

Illi fil-provi prodotti, it-Tribunal imkien ma jista' jsib raġunijiet sabiex b'xi mod jikkonkludi li s-soċjetà **intimata** naqset li tonora l-ftehim. Għall-kuntrarju, il-pretensjonijiet tar-rikorrenti huma ibbażati unikament fuq is-sinistru sfortunat rigward nuqqas ta' komunikazzjoni jew komunikazzjoni hażina. Fil-fehma tat-Tribunal, għalkemm seta' faċilment kien hemm iktar diliġenza f'dan ir-rigward, dan ma jistax iwassal sabiex ir-relazzjoni ġuridika u kuntrattwali bejn il-partijiet tinħall.

Illi r-rimedji disponibbli lill-konsumatur ai termini tat-Taqsima X tal-Kap. 378 huma ċari fis-sens li japplikaw biss meta jkun hemm nuqqas ta' konformità tal-oġġetti ikkonsenjati mal-kuntratt relattiv. Ir-rikorrenti ma għamlu ebda allegazzjoni ta' nuqqas ta' konformità u għalhekk, ma jistgħux jibbenefikaw mir-rimedji taħt it-Taqsima X.

Illi fil-każ *de quo*, mhux il-każ li s-soċjetà **intimata** qegħda tirrifjuta li tikkonsenja l-parquet u lanqas huwa l-każ li r-rikorrenti jinsabu iddanneġġjati **stante** dewmien inġustifikat fil-konsenja. Għall-kuntrarju, dan huwa każ ċar ta' *miscommunication* li b'rizzultat tiegħu ir-rikorrenti qegħdin jippruvaw joħorġu mill-kuntratt konkluż.

Illi għalhekk, it-Tribunal ma jaqbilx li t-talba tar-rikorrenti għandha tiġi milquġha.



MALTA

Decide

Għaldaqstant, wara li ra l-Kap. 378 tal-Liġijiet ta' Malta, wara li sema' lill-partijiet jixhud, wara li ha konjizzjoni tal-provi kollha, u fid-dawl taċ-ċirkostanzi tal-każ, it-Tribunal jaqta' u jiddeċiedi billi jichad it-talba tar-rikorrenti u jilqa' l-eċċeżzjonijiet kollha tas-soċjetà intimata. It-Tribunal jordna li kull parti għandha tkallas l-ispejjeż relattivi tal-kawża.

A handwritten signature in blue ink, appearing to read "R.S." followed by a stylized surname.

Richard Sladden Av.  
ARBITRU